

JUDAS

Queétdih ã túyat tútat

¹ Weém, Judas* Santiago úud, Jesucristodih teo wũhni, yeéb Jesúíhwãdih nin núodih wã daác wahna caá. Jwĩ íp Dios yeebdíh oinit, ãt ñíwip tagaá, áíhwã ñi jummat pínah niijná. Jesucristo yeebdíh ã túi wapna caá, caandíh ñi túi jenah joí cádahcat pínah niijná. ² Dios yeebdíh búdí oi jígah ennit, ã teo wáaca naáh, ãjeéh ñi túi jummat pínah niijná.

Yee bohénit ded pah ã jummat

³ Wã oinitá, Dios jwiútdih iiguípna jwĩ bejat déejidih ã túi ubatdih búdí daác wahíhna yũhna, mácah daacát caá weemdíh náahap, bita yeebdíh ã yee bohéatdih ñi yap yohat pínah niijná. Páñih yap yohna, Jesucristoíh bohéatboodíh ñi cádahca bojoó. Caandíh joiná, Jesucristodih ñit túi jepahap tagaá. Caán bohéat páantjeh biíc yoobó ã jumna caá. ã túut nũumcán niít. ⁴ Yeéb ñi jéihcah yũhna, biquína yeejépwã Diosdih náahcannit, ñi pebhna ãt juibínap tagaá. Ñijeéh jummit, nin pah yeebdíh ã niíj yee bohéna yũh caá: “Dioíhwã ñi jumuchah, yeéb bita yaádhjĩh ñi yéj chãjachah enna yũhna, yeebdíh oina, ã peéh chãjcan niít”, ã niíj bohéna yũh caá. Jwĩ Maáh Jesucristo biícjeh jumnidih yap yohna, “Caandíh jepahat ã náahcan caá”, ã niíj bohéna yũh caá. Páant bohénitdih Dios ã peéh chãjat pínahdih jon jãtĩh ã naáwãtdih naóh yapanit ãt daacáp tajĩ.*

Dios queétdih ã peéh chãjat pínah

* 1:1 Mt 13.55; Mr 6.3 * 1:4 2P 2.1-2

⁵ Bũũ nindih ñi túi jéihyechah yũhna, yeebdíh wã jwũũb náhniana caá. Dios judíowã Egipto baácboó jumnitdih ã bacaat túttimah, íjeéh jumnit caandíh jepahcannitdih ãt mawap wut jĩ.* ⁶ Biquína ángelwãdih ã chãjatjidihbut ñi náhninaá. Queét Dios ã wutatdih ít jepahcap wut jĩ. Nũmp maáta Dios queétdih ã waadánachah yũhna, queétboó chah maáta ít jumíhip wut jĩ. Pánihna, Dios ã jummat tútatjidih í cádahat jíib dupúnapboó yohnit, ítah tõp panihnijíh Dios queétdih ãt chéo jwejep wut jĩ. Péeni yeó jáapdih queét ã chéo jwejnitdih ã peéh chãjbipna caá.* ⁷ Sodoma tútchidih moón, Gomorra tútchidih moón, pehbít jumni tútchinadih moonbút ded pah í yapatjidih ñi náhninaá. Yaáhdhíh yeejép chãjnit, neoná múicjehbut búdí yeejép ít chãjap wut jĩ. Páant í chãjatji peéh Dios queétdih ãt cáo yohop wut jĩ. Páant ã cáo yohochah, iiguípboó jumnit, yeejép í yapat ã bũudcán níft. Pánihna, iiguípboó Dios queétdih ã peéh chãjatdih náhninit, caandíh nihat cáacwãdih túi jepahat caá náahap.*

⁸ Páant yeejép í chãjatji pahjeh mũntih, yeebdíh yee bohénitboó bíic yoobó ípí chãjna caá. Pánih chãjnit, “Oo júmat jígohat déedih wã enechah, Dios nin pah ã chãjat tútũp be”, níj yeenit, queétjeh íih bácahdih ípí yéejana caá. Jwĩ Maáh Jesucristodih jepahcan, áih cáacwã í maátadihbut ípí jepahcan caá. Ángelwãdih “Queét túicannit, dedé pínah nihcan caá”, ípí niijná caá.* ⁹ Obohjeéhtih, jon játih Moiséih bácahjidih ũb bejihna, ángelwã í maáh Miguel* nemépwã í maáh Satanásjĩh ít míic jũihũũp wut jĩ. Pánih míic jũihnit, Satanás “Caán Moisésji cáacwãdih ã mawachah, áih bácah wíih pínah ã jumna caá”, ãt

* 1:5 Ex 12.51; Nm 14.29-30 * 1:6 2P 2.4 * 1:7 Gn 19.1-24; 2P 2.6

* 1:8 2P 2.10 * 1:9 Dt 34.6; Dn 10.13,21; 12.1; Ap 12.7

niij yeejip taga. Obohjeéhtih, páant ã yee naáwáchah joiná yuhna, Miguelboó, Satanásdih naóh yaccan, “Wá Maáh meemdíh ã peéh chāja naáh”, ãt niijjéhjip taga.*
¹⁰ Obohjeéhtih, yeebdíh yee bohénitboó ded pah ángelwā ĩ jummat, Jesucristo ã wēpatdihbut jéihcan, “Queét dedé pínah nihcan caá”, niijnít, ĩpí yeejép naóhna yuh caá. Obohjeéhtih, ded pah yeejép chājat pínahdih ĩ túi jéihna caá. Nuñúpwā jenah joicánjeh ĩpí chājat pah, queétboó yeejép ĩpí chājna caá. Páant yeejép ĩ chājat jíib, Dios queétdih búdí ã peéh chāj bipna caá.*

¹¹ Caín ded pah yeejép ã chājatji pahjeh muntih queétdihbut ĩpí chājna caá.* Balaam* dinerodih búdí bidnit, ã yee bohéatji pahjeh muntih, queétdihbut dinerodih bidnit, yeebdíh ĩ yee bohéna caá. Coré* Diosdih ã yap yohat peéh Dios caandíh ã mao yohatji pahjeh muntih, yeebdíh yee bohénit caandíh ĩ yap yohochah, queétdihbut ã mao yohbipna caá. Pánihna, Dios queétdih ã peéh chājachah, queét búdí yeejép ĩ yapbipna caá. ¹² Yeéb Jesúh wāboó ã oyatdih wēi jenah joinít, bícdih ñi jeéméchah, queét yeenit jumna yuhna, tíccanjeh, ñijeéh ĩpí jeémpna caá. Pánih jeémpnit, ĩ weñat pínahdihjeh jenah joinít, bícdih ñi túi jummatdih ĩ yéejana caá. Nin pah queét ĩ jumna caá: Mah tólihnadih johlit ã joh yapanachah, mah ã buugcát pah, “Bohénit jwí jumna caá”, niijná yuhna, túi jenah joicánnit jumna, bitadih ĩpí teo wáaccan caá. Nin pahbut ĩ jumna caá: Quehe wihcanni nahna wunni pah ã jumuchah enna, ã mínah caandíh ãpí dug yohna caá. Pánihat pah, cáacwādh yee bohénitboó wunnit pah ĩ jumuchah, Dios

* 1:9 Zac 3.2; 2P 2.11 * 1:10 2P 2.12 * 1:11 Gn 4.3-9; He 11.4; 1Jn 3.12

* 1:11 Nm 22.1-35; 31.16; 2P 2.15-16; Ap 2.14 * 1:11 Nm 16.1-35

iiguípna queétdih ã bejat túutbipna caá.* ¹³ Nin pahbut ã jumna caá: Búdí mujdih jumni búdí nolihatna muj jwéejdih moópni búdí wíijnidih ápi yohna caá. Pánihat pah tigaá, queét yeejépwã Dios ã wutatdih jepahcannit, cáacwãdih ípi yeejép chãjap. Nin pahbut ã jumna caá: Dios ã bejat túutni namá panihnidih cúiwã ã bejcat pah, Dios queétdih ã bohéat túutat pah ã bohécã caá. Pãant ã yee bohénachah, Dios queétdih peéh chãjnit, páantjeh tãbit dũpũnapboó ã jumãt túutbipna caá.

¹⁴⁻¹⁵ Adãn ã jumã Enoçboó,* Dios naáwãtdih naóh yapãniji nin pah ãt niij naóh yapãjip taga: “Nihat cáacwãdih ñíwat túut niijná, jwí Maáh dawá áih túinit ángelwã bíicdih ã dei jũóhbipna caá. Pãnih ñíonit, Diosdih náahcannitboó yeejép ã chãjatji jíib ã peéh chãjbipna caá. Queét yeejépwã Diosdih yeejép ã naáwãtji jíibbut ã peéh chãjbipna caá”, ãt niijíp taga. Pãnih naóhna, yeebdíh yee bohénitdihbut naóhna ãt chãjip taga. ¹⁶ Queétdih ded pah ã yapachah, Diosdih, bitadihbut yeejép ípi wéhena caá. Yeejép jenah joinít, ã náahat pahjeh ípi chãjna caá. “Yeéb túi joinít ñi jumũchah, weém wã túi jéih bohéna caá”, ípi niijná yũh caá, bita queétdih wéinit, ã túi jepahat pínah niijná.

Yeebdíh nin pah jumãt caá náahap

¹⁷ Obohjeéhtih, yeebboó, wã oinitá, Jesús ã naáwãt túutnitboó ded pah ã niij bohéãtjidih ñi túi náhninaá. ¹⁸ Nin pah yeebdíh ãt niij bohénãp wut jĩ: “Péeni yeó jáapna Dios naáwãtdih, áih cáacwãdihbut tãbit deohnit, ã náahat pahjeh cáacwã yeejép ã chãjbipna caá”, ãt niijíp wut jĩ.* ¹⁹ Pãant ã niijnítjiboó yeéb bíicdih ñi jumãtdih

* 1:12 2P 2.17 * 1:14-15 Gn 5.18,21-24 * 1:18 2Ti 3.1-5; 2P 3.3

ĩ yéejana caá. Queét Jesúsdiŋ jepahcannit ĩ jumuchah, Túini Espírítu ĩjeéh ā wihcah, ĩ weñat pínahdiŋjeh ĩpí chājna caá.

²⁰ Obohjeéhtih, yeébbóó, wā oinitá, yeó jáap jummat pah Túini Espírítu ā wēpatjīh ūbhñit, Jesucristodiŋ chah ñi túi jenah joyoó. ²¹ Pániŋ chājnit, yeebdíh búdí ā oyatdiŋ náhninit, ā oyat chah jéihyat túut niijná, ā náahat pah ñi túi chājaá. Pániŋna, jwī Maáh Jesucristo yeebdíh búdí oi teo wáacnit, páantjeh ājeéh ā jummat túutat pínahdiŋ ñi wēi páñaá.

²² Biquína Jesucristodiŋ tac yoób túi jenah joinítidih ñi jíŋah en teo wáacá, Jesúsdiŋ yoobópdih ĩ jepahat pínah niijná. ²³ Bitaboó yee bohéatdiŋ jepah jwíhñitidih Jesúsíh túini doonádiŋ ñi wēp naáwá, caandíh jepahnit, iiguípna ĩ bejcat pínah niijná. Bitaboó yee bohénit yeejép ĩ chājat pahjeh muntih chājnitidih ñi jíŋah en teo wáacá. Obohjeéhtih, pániŋ teo wáacat pónih, ĩñi túi chāja chaáh! ĩ yéej chājat pah muntih yeebbút biíc yoobó ñi chājcat túut niijná. ĩ yéej chājatdiŋ búdí íí enat caá náahap.

Diosdiŋ ā péé wēi naáwát

²⁴⁻²⁵ Jwī Maáh Jesucristodiŋ wun wūhat túatna, jwiít iiguípna bejnitjidih Dios át túi ūbup taga. Pániŋ túi ūbni jumna, yeebdíh ā jéih wapna caá, caandíh ñi cádahcat pínah niijná. Pániŋ wapna, chah Maáh jumnit, ā pehbóó yeebdíh ā ñuhat túutuchah, yéejat wihcannit jumna, búdí ñi wēibipna caá.* Caanjéh Dios ā jumuchah, caandíh wēi naóhñit, “Meém chah túini, niŋatdiŋ Maáh jumna, chah wēpni, niŋatdiŋ jéihñibut ma jumna caá”, jwī niíj jíh. Caán biíhmahjeh jumni, bũbut jumni, páantjeh ā jumbipna caá. Páant ā jumuchah, niŋat cáacwā caandíh búdí ĩ wēi naáwá naáh. Páant tíí ā jumna nah.

* 1:24-25 2P 3.14

Judas 24-25

6

Judas 24-25

Páant bóojeh tigaá wã naáwát.
Judas

Dios ã jáap naáwát tólih New Testament in Cacua

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Cacua

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Cacua

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06
